

SÉNAT DE BELGIQUE

SÉANCE DU 15 MAI 1930.

**Rapport de la Commission de la Justice,
chargée de l'examen du Projet de Loi
relatif aux listes de jurés pour 1931.**

(Voir le n° 145 du Sénat.)

BELGISCHE SENAAAT

VERGADERING VAN 15 MEI 1930.

**Verslag uit naam van de Commissie voor
Justitie, belast met het onderzoek van
het Wetsontwerp op de lijsten der
gezworenen voor 1931.**

(Zie n° 145 van den Senaat.)

Présents : MM. DU BOST, président; ASOU, JANSEN, LAFONTAINE, LEGRAND
et CROKAERT, rapporteur.

MADAME, MESSIEURS,

Le Sénat a voté le Projet de Loi qui, modifiant certaines dispositions de la loi sur l'organisation judiciaire, a également réglé le délicat problème des règles relatives à la formation des listes de jurés. Mais ce Projet de Loi est encore en suspens devant la Chambre et s'il est adopté par celle-ci, la loi nouvelle ne pourra servir à constituer les jurys qu'à partir du 1^{er} janvier 1932.

Dès lors, il s'agit de renouveler la loi qui, chaque année, depuis 1920, a prorogé les listes des jurés formées cette année-là, conformément à la loi du 18 juin 1869.

Toutefois, comme ces listes fortement diminuées, pourraient ne plus suffire, le projet qui nous est soumis décide que le président du Tribunal de première instance formera la liste avec les trois quarts des noms portés sur les listes qui lui auront été transmises par la Députation permanente. Jusqu'ici le président n'en pouvait prendre que la

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

De Senaat keurde het wetsontwerp goed tot wijziging van zekere bepalingen der wet op de rechterlijke inrichting; hij regelde eveneens het kiesche vraagstuk van de schikkingen betreffende het opmaken van de lijsten der gezworenen. Doch dit wetsontwerp is nog aanhangig bij de Kamer en, indien het daar wordt aangenomen, zal de nieuwe wet slechts met ingang van 1 Januari 1932 kunnen toegepast worden voor het samenstellen der jury's.

Het komt er dus op aan de wet te hernieuwen, waarbij ieder jaar, sedert 1920, de lijsten van gezworenen werden gehandhaafd zooals zij in dat jaar werden opgemaakt naar luid van de wet van 18 Juni 1869.

Daar nochtans deze aanmerkelijk verminderde lijsten niet meer toereikend zouden kunnen zijn, besluit het ons voorgelegde wetsontwerp dat de voorzitter van de rechtbank van eersten aanleg de lijst zal opmaken met de drie vierden der namen, voorkomende op de lijsten die hen overgemaakt zullen worden door de Bestendige Deputatie; tot

moitié. De même le premier président de la Cour d'appel qui réduit à son tour la liste du président du Tribunal de première instance n'exercera ce droit que dans la même proportion.

La Commission a adopté ce rapport à l'unanimité.

Le Rapporteur,
PAUL CROKAERT.

Le Président,
DU BOST.

nog toe mocht de voorzitter slechts de helft van deze namen nemen. In verband hiermede zal de eerste voorzitter van het Beroepshof, die op zijn beurt de lijst van den voorzitter der rechtbank inkrimpt, dit rechts in dezelfde verhouding uitoefenen.

Dit verslag werd met eenparigheid door de Commissie aangenomen.

De Verslaggever,
PAUL CROKAERT.

De Voorzitter,
DU BOST.